

**МИНИСТЕРСТВО
ЗДРАВООХРАНЕНИЯ
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
(МИНЗДРАВ РОССИИ)**

Рахмановский пер., д. 3/25, стр. 1, 2, 3, 4,
Москва, ГСП-4, 127994,
тел.: (495) 628-44-53, факс: (495) 628-50-58

14.11.2019 № 16-2/1135

На _____ от _____
м. _____

Минздрав России



Вр-1341690

Руководителям образовательных
организаций высшего образования
Минздрава России

Департамент медицинского образования и кадровой политики в здравоохранении Министерства здравоохранения Российской Федерации информирует о начале дистанционного этапа VII международной олимпиады по иностранным языкам среди медицинских и фармацевтических вузов «Медицина и языки: на перекрестке культур» (далее – Олимпиада), проводимого на базе ФГБОУ ВО «Воронежский государственный медицинский университет имени Н.Н. Бурденко» Минздрава России.

Олимпиада входит в План наиболее значимых мероприятий образовательной и воспитательной направленности в образовательных организациях, находящихся в ведении Министерства здравоохранения Российской Федерации.

Целью Олимпиады является усиление роли иностранных языков в медицинском образовании, повышение уровня иноязычной компетенции, расширение межкультурных контактов в медицинском образовании и здравоохранении.

К участию приглашаются студенты, ординаторы, аспиранты, сотрудники медицинских вузов, а также все желающие работники сферы здравоохранения.

Сроки и этапы Олимпиады:

I этап (дистанционный): 1.11.2019-31.01.2020-Конкурс сочинений;

II этап (очный): 08.04 2020-10.04.2020 – Финал.

Контактные данные оргкомитета: Торубарова Ирина Ивановна, тел. 8(473)-253-12-94, электронная почта: vsmuburdenko.mik.2020@mail.ru, (с пометкой «вопрос по Олимпиаде VII»).

Приложение: на 4 л. в 1 экз.

Заместитель
директора Департамента

Подлинник электронного документа, подписанного ЭП,
хранится в системе электронного документооборота
Министерства Здравоохранения
Российской Федерации.

СВЕДЕНИЯ О СЕРТИФИКАТЕ ЭП

Сертификат: 01D51AAD0500000070D5A6C4122E0001
Кому выдан: Тарасенко Артём Игоревич
Действителен: с 04.06.2019 до 04.06.2020

А.И. Тарасенко

Информационное письмо

VII международная олимпиада по иностранным языкам среди медицинских и фармацевтических вузов «Медицина и языки: на перекрестке культур»

Воронежский государственный медицинский университет им. Н.Н. Бурденко объявляет о проведении VII международной олимпиады по иностранным языкам среди медицинских и фармацевтических вузов «Медицина и языки: на перекрестке культур», которая будет проходить с **01.11.2019 по 10.04.2020**. Олимпиады посвящается 75-летию победы в Великой Отечественной войне.

Цель олимпиады – усиление роли иностранных языков в медицинском образовании, повышение уровня иноязычной компетенции, расширение межкультурных контактов в медицинском образовании и здравоохранении.

К участию в Олимпиаде приглашаются студенты, интерны, ординаторы, аспиранты, сотрудники медицинских вузов, а также все желающие работники сферы здравоохранения.

Языки Олимпиады – английский, немецкий, французский, русский (как иностранный).

VII международная олимпиада по иностранным языкам среди медицинских и фармацевтических вузов «Медицина и языки: на перекрестке культур» проводится в два этапа.

I этап (дистанционный) - Конкурс сочинений на медицинскую тему. Конкурс сочинений проходит с 1.11.2019 по 31.01.2020. Заявки и работы присылаются на официальный сайт ysmuburdenko.mik.2020@mail.ru. Тема сочинения в Приложении 1. Все участники получают сертификаты, участники, набравшие наибольшее количество баллов, проходят в финал.

II этап (очный) – Финал. Состоится на базе Воронежского государственного медицинского университета им. Н.Н. Бурденко, Воронеж, Россия с 8 - 10 апреля 2020 года. Финалисты соревнуются в трёх видах конкурсных испытаний: устное собеседование, чтение, аудирование. Победители награждаются дипломами I, II и III степени. Также жюри присуждает грамоты за победы в отдельных номинациях.

Участие в Олимпиаде бесплатное.

Для участия в I этапе – конкурсе сочинений необходимо:

- Заполнить и прислать заявку на электронный адрес ysmuburdenko.mik.2020@mail.ru (см. Приложение 2).
- Написать и оформить в соответствии с требованиями сочинение на указанную тему и прислать его в электронном виде на адрес ysmuburdenko.mik.2020@mail.ru
- Заявка и сочинение отправляются в одном электронном сообщении двумя разными файлами.

Фамилии участников регистрируются в Регистрационной ведомости участников, которая размещается официальном вебсайте ВГМУ

им. Н.Н. Бурденко на информационной странице Олимпиады <https://medicine-and-lang-vsmu.jimdofree.com>

Результаты I этапа будут размещены на информационной странице Олимпиады и официальном сайте ВГМУ www.vsmaburdenko.ru не позднее 5.03.2020. Лучшие работы будут опубликованы в сборнике материалов конкурсных работ Олимпиады (электронная версия) по окончании устного этапа Олимпиады.

Предварительная программа финала будет объявлена дополнительно. С финальными мероприятиями прошлой Олимпиады можно ознакомиться на информационной странице Олимпиады <https://medicine-and-lang-vsmu.jimdofree.com>

По всем вопросам обращаться к секретарю Оргкомитета Олимпиады: Торубаровой Ирине Ивановне, ВГМУ им. Н.Н. Бурденко, кафедра иностранных языков, тел. (473)2531294 или по электронной почте с пометкой «вопрос по Олимпиаде VII» vsmuburdenko.mik.2020@mail.ru.

Тема сочинения и требования к оформлению работ

Письменная работа первого этапа представляет собой сочинение по указанной теме. Темой этого года стала цитата из статьи [The health impact of war \(Sidel VW, Levy BS. The health impact of war. Int J Inj Contr Saf Promot. 2008 Dec;15\(4\):189-95\)](#)

English

«Health professionals can play important roles in minimising the adverse consequences of war and in preventing war itself». Do you agree with this statement? Express your opinion.

Deutsch

«Die Vertreter des Gesundheitswesens können eine wichtige Rolle dabei spielen, die negativen Auswirkungen des Krieges zu verringern und den Krieg selbst zu verhindern». Sind Sie mit dieser Aussage einverstanden? Äußern Sie Ihre Meinung.

Français

«Les professionnels de la santé sont capables de minimiser les conséquences néfastes de la guerre et d'empêcher la guerre même». Êtes-vous d'accord avec cet énoncé? Exprimez votre opinion.

Русский

«Работники здравоохранения способны играть важную роль в уменьшении негативных последствий войны и в предотвращении самих войн». Согласны ли вы с этим утверждением? Выразите свое мнение.

Текст работы должен быть выполнен в редакторе Microsoft Word.doc (97-2003), шрифт 14, интервал 1, поля 20 (со всех сторон), без заголовков, без указания имени или фамилии участника, объем – 250 –300 слов; название файла с письменным ответом – ответ.МИК.фамилия.инициалы, например, ответ.МИК.орлов м а; работы, поступившие после контрольной даты 31 января 2020 года, не рассматриваются.

Заявка участника Олимпиады МИК

Фамилия	
Имя	
Отчество	
Страна, откуда родом (для иностранных студентов)	
Место учебы/ работы полностью (для студентов – указать учебное заведение, факультет, курс, группу)	
Должность (студент, аспирант, интерн, ординатор, преподаватель, врач)	
Ученое звание, научная степень (если есть)	
Контактный телефон	
Адрес	
Электронный адрес	
Нужен ли сертификат (да/ нет)	

ВНИМАНИЕ!

Заявка должна быть оформлена:

- в редакторе Microsoft Word.doc (97-2003); на русском (родном) языке; отдельным файлом;
- иметь название заявка.МИК.фамилия инициалы.doc, например, заявка.МИК.орлов м а. doc;
- последний день подачи заявок - 31.01.2020.